

**THIRTY-SECOND SUNDAY  
IN ORDINARY TIME**

NOVEMBER 8, 2015

This poor widow put in  
more than all the other  
contributors to the treasury.

Mark 12:43



**Masses / Misas**

**Weekdays:**

Mon - Fri 7:30 AM

Wed 7:00 PM (Spanish)

**Saturdays:**

7:30 AM, 4:00 PM (Vigil) (Eng.)

7:00 PM (Spanish)

**Sundays:**

7:30 AM, 10:30 AM & 5:00 PM (English)

9:00 AM, 12:00 PM & 1:30 PM (Spanish)

**Portuguese Mass:**

Every 1st & 3rd Sun 6:00 PM

**Confessions / Confesiones:**

Sat 3:00-3:45 PM

Sun 7:00-7:30 AM, 10:00-10:30 AM, 4:30-5:00 PM

or by appt. (Eng )

1/2 hora antes de Misa o por cita. (Spanish)

**Office Hours/Horas de Oficina**

Mon-Fri / Lunes-Viernes 9 a.m.-12 p.m. & 1:00-5:00 p.m.

Telephone: 941 - 955 - 3934 Fax: 941 - 365 - 4760

3930 - 17th Street, Sarasota, FL 34235

941-955-3934

# *St Jude Catholic Church*

## **Blessed Carlos Manuel Hispanic American Center**



*Rev. Celestino Gutiérrez, Pastor*

*Rev. Piotr Zugaj, Parochial Vicar*

*Rev. Remigius Ssekiranda, Parochial Vicar*

*Deacon Humberto Alvia*

*Deacon Walter Brady*

*Deacon Leonardo Pastore*

**Registration / Registro**

To register as a parishioner, visit the parish office during office hours.

Para registrarse como miembro de la parroquia deben llenar un formulario en horas de oficina.

**Baptism / Bautismo**

Baptisms are scheduled by appointment. Please call the office to sign up.

La clase de Bautismo es el primer y el tercer jueves de cada mes a las 6:30 p.m. Los Bautismos se celebran el sábado a las 10:00 a.m. y el domingo a la 1:30 p.m.

**Marriage / Matrimonio & Sweet 15 / Quinceañera**

Couples and Sweet 15 Candidates must contact the Parish Office at least six months before their event.

Las parejas para el matrimonio y las quinceañeras deben comunicarse a la Oficina de la Parroquia con seis meses de anticipación.

**Parish Office Staff**

Parish Secretary

Office Assistant

Music Director (Spanish)

Music Director (English)

Sacristan

Religious Education

Francis Verdoni

Rebecca Verdoni

Miki de Long

Fernando Rivera

Alison Wilson

Ana M. Wissing

Francis Verdoni

Pray for ...



Recen por ...

In your charity please remember in prayer all our families and friends who are sick or in hospitals or nursing homes, especially for:

Recuerden en sus oraciones a nuestros familiares y amigos que están enfermos, o en hospitales o asilos de ancianos, en especial por:

Maurice Allard, Susan St. Denny, Jeanne McGuire, Eleanor Kisala, Pamela King, Smith, Edwin Pacheco, Dylan Hidalgo, Lucy Theresa Moona, Diana Carolina Mercado, George McLaughlin, Patricia Sikeritzky, Doris Terek, Linda Hartman.

Also, please continue to pray for all the men and women in service to our country.

También, continuen rezando por todos los hombres y mujeres que están sirviendo en las Fuerzas Armadas de nuestro país.

**Activities this Week at St. Jude**

**Actividades esta Semana en San Judas**

**Monday, November 9**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
 5:00 p.m. Meditation Group  
 7:00 p.m. Grupo de Emaús - **Mujeres**

**Tuesday, November 10**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
 7:00 p.m. Reunión de Emaús - **Hombres**  
 7:30 p.m. Grupo de Matrimonio

**Wednesday, November 11**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
 5:20 p.m. Catequesis  
 7:00 p.m. Spanish Choir Rehearsal



**Thursday, November 12**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
 8:00 a.m. to 11:00 a.m. Exposition of the Blessed Sacrament  
 7:00 p.m. Grupo de Oración - **Oasis de Agua Viva**

**Friday, November 13**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
 6:00 p.m. Youth Group - **Archangels of St Jude**

**Saturday, November 14**

7:00 a.m. Praying of the Rosary  
 10:00 a.m. Baptisms /Bautismos  
 5:20 p.m. Catequesis

**Food for the Needy Collection**

**Sunday, November 15**

8:00 a.m. to 2:00 p.m. - Coffee & Pastries  
 10:00 a.m. to 3:00 p.m. Garage Sale  
 10:00 a.m. Catequesis  
 11:30 a.m. Catechesis  
 2:30 p.m. Bautismos  
 3:00 p.m. Portuguese Catechesis  
 6:00 p.m. Portuguese Mass

**Food for the Needy Collection**

**Mass Intentions /Intenciones de Misa**

November 9	7:30 a.m.	-†Donald Bolger
November 10	7:30 a.m.	-†Daniel Bakovich
November 11	7:30 a.m.	-†Frank F. Getzan
	7:00 p.m.	-For the intention of our parishioners
November 12	7:30 a.m.	-†Daniel Bakovich
November 13	7:30 a.m.	-†David Gibson
November 14	7:30 a.m.	-†Walter Thompson
	4:00 p.m.	-†Josephine De Santis
	7:00 p.m.	-For the intention of our parishioners
November 15	7:30 a.m.	-†Alexander Ogonowski
	9:00 a.m.	-For the intention of our parishioners
	10:30 a.m.	-†Jeffrey Hanns
	12:00 p.m.	-For the intention of our parishioners
	1:30 p.m.	-For the intention of our parishioners
	5:00 p.m.	-†Walter Deryk

*If you would like to bring the gifts to the Altar on weekend Masses, talk to the Ushers.*

**Talk to the ushers!**

**READINGS FOR THE WEEK**

**Monday:** Ez 47:1-2, 8-9,  
 Nov. 9 12; Ps 46:2-3,  
 5-6, 8-9;  
 1 Cor 3:9c-11,  
 16-17;  
 Jn 2:13-22

**Tuesday:** Wis 2:23 —  
 Nov. 10 3:9; Ps 34:2-3,  
 16-19;  
 Lk 17:7-10

**Wednesday:** Wis 6:1-11;  
 Nov. 11 Ps 82:3-4, 6-7;  
 Lk 17:11-19

**Thursday:** Wis 7:22b —  
 Nov. 12 8:1; Ps 119:  
 89-91, 130,  
 135, 175;  
 Lk 17:20-25

**Friday:** Wis 13:1-9;  
 Nov. 13 Ps 19:2-5ab;  
 Lk 17:26-37

**Saturday:** Wis 18:14-16;  
 Nov. 14 19:6-9;  
 Ps 105:2-3,  
 36-37, 42-43;  
 Lk 18:1-8

**Sunday:** Dn 12:1-3;  
 Nov. 15 Ps 16:5, 8-11;  
 Heb 10:11-14, 18;  
 Mk 13:24-32

**LECTURAS DE LA SEMANA**

**Lunes:** Ez 47:1-2, 8-9,  
 Nov. 9 12; Sal 46  
 (45):2-3, 5-6,  
 8-9; 1 Cor  
 3:9c-11, 16-17;  
 Jn 2:13-22

**Martes:** Sab 2:23 — 3:9;  
 Nov. 10 Sal 34 (33):2-3,  
 16-19; Lc 17:7-10

**Miércoles:** Sab 6:1-11; Sal 82  
 Nov. 11 (81):3-4, 6-7;  
 Lc 17:11-19

**Jueves:** Sab 7:22b — 8:1;  
 Nov. 12 Sal 119  
 (118):89-91, 130,  
 135, 175;  
 Lc 17:20-25

**Viernes:** Sab 13:1-9; Sal 19  
 Nov. 13 (18):2-5ab;  
 Lc 17:26-37

**Sábado:** Sab 18:14-16;  
 Nov. 14 19:6-9; Sal 105  
 (104):2-3, 36-37,  
 42-43; Lc 18:1-8

**Domingo:** Dn 12:1-3; Sal 16  
 Nov. 15 (15):5, 8-11;  
 Heb 10:11-14, 18;  
 Mc 13:24-32

## Thirty-second Sunday in Ordinary Time

November 8th, 2015

1 Kings 17:10-16; Hebrews 9:24-28; Mark 12:38-44 [41-44]  
*Psalm 146*

### Dear Families:

We often worry about the future and try to save a little. It is wise to do so, and shows the care we have for our family, should a problem arise, at any given time. We also save, in anticipation of education expenses for our children or grandchildren, etc. So, saving is an expression of love, if not made solely to store and keep money for more selfish reasons.

Our community is known for its generosity, in support of our Parish aid programs. I admire you for that. It is a token of love. Also, as a token of love, many brothers and sisters sacrifice to help their families, living back in their countries of origin...sending monetary aid, in order to lessen the difficulties of parents and other family members. They do this, despite the scarcity of jobs and major financial difficulties we are suffering, as a result of this ongoing economic crisis.

Today, the first reading, tells the story of a woman who had almost nothing. Their small portion of remaining food would soon run out, and then she and her son would die. Her generosity and trust in God, however, returned in abundance what she had given - the last bit of oil and flour she had to sustain her and her son.

Today's Gospel tells the story of a widow who gives in alms what little she had. Jesus praises her total generosity and her trust that God will provide.

What is our level of generosity? We must give a little of our own. God will never abandon us. I bear witness that what I am writing, I experience in my own life at every turn.

May God bless you for your generosity.

*Father Celestino, Pastor*

**Continued on page 4...**

### Reflections of Pope Francis

"In the poor, we see the face of Christ who for our sake became poor."

"Mary's life shows that God accomplishes great deeds through those who are the most humble."

## Trigésimo Segundo Domingo del Tiempo Ordinario

8 de Noviembre del 2015

1 Reyes 17:10-16; Hebreos 9:24-28; Marcos 12:38-44 [41-44]  
*Salmo 146 [145]*

### Queridas Familias:

A menudo nos preocupamos por el futuro y tratamos de ahorrar un poco. Es prudente y demuestra el cuidado que tenemos para nuestra familia si en algún momento surge un problema, y también en previsión de gastos de estudios para los hijos o para ayudar a los nietos, etc. Esto es una expresión de amor, siempre que no se haga para guardar y conservar para uno mismo con egoísmo.

Nuestra comunidad se distingue por su generosidad para el soporte de los gastos y los programas de ayuda de nuestra Parroquia. Yo les admiro por esto. Es una muestra de amor. También es amor lo que muchos hermanos y hermanas nuestros hacen por sus familias en los países de origen: envían ayudas para que las dificultades de los padres o familia sean menores; y esto, a pesar de la escasez de trabajos y las grandes dificultades económicas que estamos sufriendo a causa de esta gran crisis que no acaba de pasar.

Hoy en la primera lectura, se nos cuenta la historia de una mujer que casi no tenía nada. Un poco de comer y después morir ella y su hijo. Su generosidad y confianza en Dios, sin embargo, le devuelven en abundancia lo que había dado – el último aceite y harina que le quedaban para su sustento y el de su hijo.

En el evangelio de hoy se narra la historia de una viuda que da de limosna lo poco que tenía. Jesús alaba la generosidad total y la confianza en que Dios va a proveer.

¿Cuál es nuestro grado de generosidad? Debemos dar un poco de lo nuestro. Dios no nos abandonará nunca. Doy testimonio de que esto que les escribo lo experimento en mi propia vida a cada paso.

Que Dios los bendiga por su generosidad.

*Padre Celestino, Párroco*

**Continúa en la página 4...**

### Reflexiones del Papa Francisco

"En los pobres, vemos el rostro de Cristo que por nosotros se hizo pobre."

"La vida de María muestra que Dios lleva a cabo grandes hazañas a través de aquellos que son los más humildes."

**When attending Mass, please be mindful...the priest should be the last person to enter the Church... and the first one to leave.**

**Cuando asista a Misa, por favor recuerde...el sacerdote es la última persona que entra a la Iglesia...y el primero en salir.**

### Message from page 3...

**Hispanic Festival:** On Saturday, November 7th, we celebrated our Thirteenth Hispanic Festival. At least 200 volunteers, representing many countries, participated in this journey of enthusiasm, work and generosity. Thousands of visitors shared our celebration. St. Jude smiles on each of these, and blesses them all.

The name "HISPANIC FESTIVAL!" should remain unchanged. The name is appropriate to an event that is dedicated to Spanish and Portuguese speaking Latin American countries. The U.S. is actively present. This is an occasion to make known and share the food, music, folklore and joy of this element of American culture; to recognize and celebrate this integral component of modern American society. Seeing so many children and teens, as well as so many young couples, increases our hope for the future of our faith, and of our country.

In this festival, the sons and daughters of each Hispanic country have the opportunity to showcase their culture, for the enjoyment and appreciation of the guests and participants. Year after year, we come together, as a Parish, to make this Festival better and better. Our Parish of St. Jude took the initiative to start this annual event, and we hope and trust that this valuable tradition will continue to thrive. With the cooperation and support of ALL members of our Parish, this treasure can be preserved.

Many thanks to all who gave of their time and energy to make this year's celebration a successful one. Worthy of special recognition are our Chairman, Luis Eduardo Baron, and his entire committee (Francis Verdoni, Deacon Humberto, Wendy Barroso, Father Remy, Julissa Baéz-Pavón, the Emmaus groups), the sponsors; and those who donated food, provided entertainment, tended to the parking, sold the tickets, as well as ALL others, who worked so hard. To mention each one by name would be impossible for me, but you know that I am very proud of everyone who made this Hispanic Festival of 2015 possible. How do I feel? Happy and proud of everyone! I love you all.

*Father Celestino*

**PUT THIS ON YOUR CALENDAR!**

Nov. 9	-Ladies Auxiliary Meeting
Nov. 11	-Veterans Day Holiday
Nov. 14 & 15	- <b>Food for the Needy Collection</b>
Nov. 15	-Portuguese Mass
Nov. 16	-Knights of Columbus Mtg.
Nov. 19	-Clase para Bautismo
Nov. 21	-Clase de Biblia ( <b>P. Ceslestino</b> )
Nov. 26 & 27	-Thanksgiving Wknd. - <b>Office is Closed</b>

**"Remember to turn OFF your cell phone prior to entering the Church"**

**"Recuerde APAGAR su teléfono celular antes de entrar a la casa del Señor"**

### Mensaje de la página 3...

**Festival Hispano:** El sábado, 7 de noviembre, celebramos nuestro Décimotercer Festival Hispano. Han sido muchos los países participantes en esta jornada de entusiasmo, trabajo y generosidad de unos 200 voluntarios, quizás más, y miles de visitantes. San Judas les sonrío y bendice.

Conviene que este nombre ¡FESTIVAL HISPANO! Permanezca sin cambios. Es un día dedicado a los países de habla castellana y portuguesa (Brasil); también los EE.UU. está presente; lo importante es dar a conocer la música, el folclor, la comida y la alegría de vivir en esta sociedad americana a la que agradecen la posibilidad de integrarse y ser parte de este gran país. Ver a tantos niños y adolescentes y a tantos matrimonios jóvenes es una gran esperanza para la fe y para el bien de nuestro país.

Cada país hispano tiene su propia cultura, que debe ser mostrada y apreciada a la vez. Poco a poco, cada año, hemos de trabajar para que este Festival sea mejor. San Judas, nuestra Parroquia, tuvo esta iniciativa y debe continuar. Americanos e hispanos podemos hacerlo.

Gracias a todos los que han dado de su tiempo y energía para dar triunfo a este día. Un reconocimiento muy especial para nuestro presidente, Luis Eduardo Barón y todo su comité (Francis Verdoni, Diácono Humberto, Wendy Barroso, Padre Remy, Julissa Baéz-Pavón, los grupos de Emaus), los patrocinadores, los que donaron su comida, los que dieron entretenimiento, los que asistieron con el estacionamiento, los vendedores de boletos, y **TODOS** los que trabajaron tan duro. Dar cada nombre me sería imposible pero usted sabe que estoy muy orgulloso de cada uno que hizo posible este Festival Hispano 2015. ¿Qué cómo me siento? Feliz y orgulloso de todos. Los amo.

*Padre Celestino*

Out of respect for the Eucharist, the celebrant priest and for the congregation, please **DO NOT** leave the Church right after Communion, but stay until the final Blessing. *Thank you!!*

### **Pope Francis prayer intentions for November**

**General Prayer Intention** - That we may be open to personal encounter and dialogue with all, even those whose convictions differ from our own.

**Mission Prayer Intention** - That pastors of the Church, with profound love for their flocks, may accompany them and enliven their hope.



### **Intenciones de oración del Papa Francisco para el mes de Noviembre**

**Intención de Oración General** – Que estemos abiertos al encuentro personal y al diálogo con todos, incluso aquellos cuyas convicciones difieren de las nuestras.

**Intención de Oración de Misión** – Que los pastores de la Iglesia, con profundo amor por sus ovejas, puedan acompañarlas y animar su esperanza.

## **DE COLORES!**

Are there any ENGLISH speaking Cursillistas who would be interested in meeting for group reunion here at St. Jude Church? If so, please call Rich or Denise at 954-8476.

### *November 8th*

"There will be nothing new under the sun until Christians realize that abortion is not just a political issue. There will be nothing new under the sun until Christians realize they can influence and transform society when it comes to honoring life because they have been transformed by the Word of Life, who does not change." -- Rev. Dr. James I. Lamb



### *8 de Noviembre*

"No habrá nada nuevo bajo el sol hasta que los cristianos se den cuenta de que el aborto no es sólo una cuestión política. No habrá nada nuevo bajo el sol hasta que los cristianos se den cuenta de que pueden influir y transformar la sociedad cuando se trata de honrar la vida, porque ellos han sido transformados por la Palabra de Vida, que no cambia." - Rev. Dr. James I. Lamb



**Veterans Day Mass** - The Annual Veterans Day Mass is being held at the Sarasota National Cemetery, 9810 State Road 72 (Clark Road) in Sarasota (five miles east of I-75) on Wednesday, November 11 at 3:00 p.m. Opening ceremonies begin at 2:45 p.m. The Mass will be celebrated by Bishop Frank J. Dewane. All priests, deacons and faithful are invited to attend and participate in honoring the men and women who have served our country and are serving us today. Active military personnel are encouraged to wear their uniform. There will be ample seating and parking.

**Prayer Intentions for Veterans Day** - As Veterans Day approaches, it is important to remember and reflect on those who have served and continue to serve in defense of the freedoms we enjoy today. With this in mind, the Diocese of Venice is offering the faithful to submit their prayer intentions for active duty, retired and deceased Military Veterans. The intentions will be included at the Veterans Day Catholic Memorial Mass at the Sarasota National Cemetery on Wednesday, November 11. Please go to <http://dioceseofvenice.org/veteransmass/> to submit your prayer intention.

### **Remember Our Dead**

Into your hands, O Lord, we commend the souls of our recently departed especially for *William E. Kaiser*. May his soul and the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace.

Amén



### **Recuerden a Nuestros Difuntos**

En tus manos, encomendamos a los que han fallecido recientemente en especial por *William E. Kaiser*. Que su alma y las almas de los fieles difuntos, por la misericordia de Dios, descansen en paz.

Amén

### **KNIGHTS OF COLUMBUS**

The Knights of Columbus are inviting all men of the Parish 18 years of age and older, to join the Knights of Columbus. Please contact **Reyes Mateo 941-225-9448** for more information.

*Meetings are every 3rd Monday of the month at 7PM*



### **LOS CABALLEROS DE COLON**

Los Caballeros de Colón están invitando a todos los hombres de la Parroquia de 18 años de edad y mayores, para unirse a los Caballeros de Colón. Por favor, póngase en contacto con **Roberto Martínez** al **941-366-0627** para más información.

*Las reuniones son los 3ros Lunes del mes a las 7PM*

The Catholic Faith Appeal Drive will close by the end of year. We are still short of reaching our \$152,000 goal. Have you made your gift or pledge yet? Your gift helps thousands of persons in this Diocese. For example, it helps subsidize Catholic Charities that provides day care programs, after school tutor programs, mentoring teens and GED classes. Thank you for **your** support. **Thanks to those who have already given.**



La Campaña de la fe Católica 2015 cerrará a finales de año. Todavía estamos lejos de alcanzar nuestra cuota de \$152,000. Su donación ayuda a miles de personas en esta Diócesis. Por ejemplo, ayuda a subvencionar a Caridades Católicas que ofrece programas de guardería durante el día, programas para después de la escuela, programas de tutoría y clases de GED para adolescentes. **Gracias a los que ya han cooperado.**

**Let Us Know...**

If you are going to have surgery or a procedure at the hospital and would like to receive the Sacrament of Anointing of the Sick; please see a priest after Mass.

**Déjenos Saber...**

Si usted va a someterse a una operación o un procedimiento en el hospital y le gustaría recibir el Sacramento de la Unción de los Enfermos; favor de ver a un sacerdote después de la Misa.



**Cardinal Mooney Catholic High School Open House**  
4171 Fruitville Road, Sarasota FL 34232

Sunday, November 15, 2015 - Noon – 1:30 p.m.  
Did you know?

99% of the 2015 CMHS graduates were accepted into a college or university and received over \$4 million in academic scholarships.

Cardinal Mooney students perform over 30,000 hours of community service annually.

94% of Cardinal Mooney students are involved in one or more extra-curricular activities.

Come meet our teachers, students and staff. Discuss academics and co-curricular activities. Tour the campus. Admission information available. Refreshments provided.

**CARDINAL MOONEY HIGH SCHOOL PRESENTS...**

**CASINO NIGHT**

**Saturday  
Nov 14th  
7-10 p.m.**

Cost: \$50 (includes Gaming Chips, 2 Drink Tickets & Hors D'oeuvres)  
**FOOD - DRINKS - PRIZES - FUN**  
Join us at the CMHS Gym to benefit all Student Athletes  
(Sponsors call Robin at 376-7322 / Volunteers call Jennifer at 323-4434)  
**Get Your Tickets today at CMHS-Sarasota.org**

**Carnival Spectacular - St. Joseph Catholic School, 3100 26th St. W., Bradenton, is hosting a Carnival Spectacular from Thursday November 12 to Sunday, November 15. Rides, games, entertainment and lots of family fun! Proceeds benefit St. Joseph Catholic School. Call the school at 941-755-2611 for hours or visit [www.facebook.com/SJCSBradenton](http://www.facebook.com/SJCSBradenton).**

**Patronize Our Advertisers**

© J. S. Paluch Co., Inc.

**EXPOSITION OF THE BLESSED SACRAMENT  
EVERY THURSDAY  
8:00 a.m. – 11:00 a.m. in the Church**



**EXPOSICION DEL SANTISIMO SACRAMENTO  
TODOS LOS JUEVES  
8:00 a.m. – 11:00 a.m. en la Iglesia**

## **ST. JUDE CHRISTMAS FOOD AND TOYS PROJECT**

St. Jude Parish is accepting applications for our Christmas Program until November 25th.

**When:** Monday through Friday  
**Time:** 11:30 a.m.-1:30 p.m. & 4:00 p.m.-6:00 p.m.  
**Place:** Room B-1

**CLOSED NOVEMBER 11**

**PLEASE BRING YOUR I.D. CARD**

Sponsored by  
**St. Jude Knights of Columbus**



## **PROGRAMA DE COMIDA Y JUGUETES DE NAVIDAD DE SAN JUDAS**

La Iglesia de San Judas está aceptando aplicaciones para el Programa de Navidad hasta el 25 de noviembre.

**Cuando:** Lunes a viernes  
**Horas:** 11:30 a.m.-1:30 p.m. y 4:00 p.m.-6:00 p.m.  
**Lugar:** Salón B-1

**CERRAMOS NOVIEMBRE 11**

**FAVOR TRAER TARJETA DE IDENTIFICACION**

Auspiciado por  
**Los Caballeros de Colón de San Judas**



### **ST. JUDE CELEBRATES ITS FIRST DECADE**

Our Parish was dedicated in 2006 and next year will celebrate its TENTH ANNIVERSARY. Plans are to honor this milestone with prayers and pride for the accomplishments of the past ten years.

The 12<sup>th</sup> Annual Gala is one event that will commemorate this anniversary. Plan to join your parishioners and friends for this occasion on Friday, February 5, 2016 at the ballroom of Michael's On East. In addition to a gourmet dinner and special program, silent and live auctions will offer an assortment of gifts for bidding.

*The Committee is asking for a donation of a Condo or Home or Timeshare to add to the Live Auction. If you are able to consider this contribution for a week long stay, your cooperation would be greatly appreciated. Please contact Anna at 941-342-9688 to discuss this arrangement.*

And mark your calendar for 2/5/2016 for an exceptional St. Jude Church Celebration!

### **SAN JUDAS CELEBRA SU PRIMERA DÉCADA**

Nuestra parroquia fue dedicada en el 2006 y el próximo año celebrará su DÉCIMO ANIVERSARIO. Los planes son para honrar este hito con oraciones y el orgullo de los logros de los últimos diez años.

La 12<sup>a</sup> Gala Anual es un evento que va a conmemorar este aniversario. Haga planes de unirse a sus feligreses y amigos para esta ocasión el viernes, 5 de febrero del 2016 en el salón de baile de Michael on East. Además de una cena gourmet y el programa especial, las subastas silenciosas y en vivo ofrecerán un surtido de regalos para hacer una oferta.

*El Comité pide una donación de un condominio, casa o unidad de tiempo compartido para agregar a la subasta en vivo. Si usted es capaz de considerar esta contribución para una estancia de una semana, su colaboración sería muy apreciada. Por favor, póngase en contacto con Anna al 941-342-9688 para discutir este acuerdo. Y marque su calendario para 02/05/2016 para una excepcional Celebración con la Iglesia San Judas!*



Flowers on the Altar this weekend were donated by *Kathy Schersten* in loving memory of *Don Schersten*.

Las flores en el Altar de este fin de semana fueron donadas por *Kathy Schersten* en memoria de *Don Schersten*.

## **ST. JUDE 50-50 WINNER**

**CONGRATULATIONS TO/FELICIDADES A:**

**Frank Stevens**

**Total Collected: 10/24/15 was: \$160**

**Phil Karpel**

**Total Collected: 10/31/15 was: \$135**

### **Offertory Collection**

**Oct. 31 & Nov. 1 \$14,605.00**

Average weekly Offertory Collection Required to Meet 2014-2015 Expenses: **\$12,079.00**

**Thank You and God Bless You!!!**

**Please write your envelope number in the memo section of your check.**

**Por favor escriba su número de sobre en la sección del Memo de su chequera**